

Prekenserie GKIN 2024 (OLE: RWDH)

Thema: Bouwen aan een intergenerationele bediening / Membangun pelayanan lintas generasi.

Schriftlezing: 1 Thessalonicenzen 5:12-22

Gemeente van Jezus Christus, broeders en zusters, jongens en meisjes,

Sta mij toe om u een aantal vragen te stellen. Wie van u luistert graag naar de adviezen of raad van uw ouders of anderen mensen die ouder zijn dan u? Wat gaat u er mee doen met de adviezen die u hebt gekregen?

Ijinkan saya menyampaikan beberapa pertanyaan kepada Anda. Siapa di antara Anda yang suka mendengarkan nasehat atau wejangan orang tua atau dari orang yang lebih tua dari Anda? Apa yang Anda lakukan dengan saran dan nasihat yang Anda terima?

Ouders geven vaak adviezen of raad aan hun kinderen en dat gebeurt in de familie van generatie op generatie. Het geven van deze adviezen of aanwijzingen aan hun kinderen kan een manier zijn om levenslessen door te geven die hun kinderen kunnen helpen bij hun persoonlijke groei, levensgeluk en vooral dat ze ontzag hebben voor de Heer.

Orang tua biasanya memberi nasihat kepada anak-anak dan ini terjadi dalam keluarga dari generasi ke generasi. Pemberian wejangan atau petunjuk kepada anak-anak dapat menjadi sebuah cara untuk menyampaikan pelajaran tentang kehidupan demi membantu anak-anak mereka dalam pertumbuhan pribadi, kebahagiaan hidup dan, yang terpenting, agar mereka takut akan Tuhan.

De vraag is luisteren ouderen ook graag naar de adviezen van hun kinderen of adviezen van mensen die jonger zijn dan hen? Ik denk dat kinderen of jonge mensen willen ook graag dat hun ouders of ouderen naar hun luisteren.

Pertanyaannya, apakah orang tua juga suka mendengarkan nasehat anak mereka atau nasehat dari orang-orang yang lebih muda dari mereka? Saya kira, anak-anak atau orang muda ingin orang tua mereka atau orang yang lebih tua dari mereka juga mendengarkan suara atau pendapat mereka.

In onze schriftlezing van vandaag geeft Paulus ook adviezen, raad of vermaningen aan de gemeente in Thessalonica vanuit Korinthe. Het doel van deze adviezen is dat de gemeente blijft leven met gezonde geloofsleer in Jezus Christus in de context van verwachting en spoedige terugkeer van Jezus. Dat ze zouden blijven vasthouden aan het geloof in Jezus en trouw zouden blijven aan God en gehoorzaam zouden wandelen met liefde en respect voor degenen die de kerk leiden, voor elkaar zorgen, met vreugde, gebed en dankzegging, het goede doen zonder de Geest uit te doven. Broeders en zusters, deze vermaningen zijn ook relevant voor de gemeente GKIN als we aan een intergenerationele bediening willen bouwen. Het is tevens ons thema prekenserie van vandaag. Maar hoe bouwen we aan intergenerationele bediening? Bij letterlijk bouwen ga je heien, timmeren, metselen, stukadoren, leidingen aanleggen, enz. Bij het bouwen aan een intergenerationele bediening vermanen we elkaar o basis van Gods woord. De vraag is, waar begint Paulus met zijn vermaningen?

Dalam bacaan Alkitab hari ini, Paulus juga memberikan nasihat, wejangan dan petunjuk kepada jemaat di Tesalonika melalui surat yang ia tulis dari Korintus. Tujuan nasihat Paulus ini adalah agar

jemaat tetap hidup dengan iman yang sehat kepada Yesus Kristus dalam rangka pengharapan akan kedatangan Yesus kembali. Mereka tetap setia kepada Allah dan taat berjalan dalam menghormati mereka yang membimbing jemaat, peduli satu sama lain, penuh sukacita, doa dan syukur, serta melakukan apa yang baik tanpa padamkan Roh. Saudara-saudara, nasihat-nasihat ini masih relevan bagi jemaat GKIN jika kita ingin membangun pelayanan antargenerasi yang merupakan tema kita hari ini. Tetapi bagaimana kita membangun pelayanan antar generasi? Dalam konstruksi membangun rumah, Anda akan memaku, memasang batu bata, plesteran, meletakkan pipa, dan seterusnya. Dalam membangun pelayanan antar generasi, maka kita saling menasihati berdasarkan Firman Allah. Pertanyaannya, dari mana Paulus memulai nasihatnya?

1. Erken degenen die u leiding geven met liefde (vs.12-13)

De eerste vermaning of advies van Paulus is de Bijbeltekst die wordt voorgelezen als vermaning aan de gemeente bij de bevestiging van nieuwe ouderling in de GKIN. Er staat het volgende in het bevestiging formulier ouderling: Gemeente van Jezus Christus, dit is de nieuwe ouderling van de GKIN (in het bijzonder voor regio (.....). Aanvaard hem/haar, steun hem/haar, help hem/haar, en werk samen met hem/haar voor de Here Jezus. En luister nu naar wat apostel Paulus gezegd heeft in 1 Tessalonicenzen 5:12-13: "Wij vragen u, broeders en zusters, diegenen onder u te erkennen die zich op gezag van de Heer ervoor inzetten u te leiden en terecht te wijzen. U moet hun om hun werk veel liefde en respect betonen. Leef in vrede met elkaar".

1. Hormatilah mereka yang memimpin kamu dalam kasih (ayat 12-13).

Nasihat pertama yang Paulus berikan adalah hormatilah mereka yang memimpin kamu dalam kasih dan respek. Siapa di antara Anda yang mengingat kalimat ini? Ini adalah ayat yang dibacakan sebagai nasihat kepada jemaat saat peneguhan penatua baru di GKIN. Di dalam formulir peneguhan penatua tertulis: Jemaat Yesus Kristus, inilah penatua yang baru dari GKIN, secara khusus untuk regio (.....). Terimalah dia, dukunglah dia, tolonglah dia, dan bekerjalah bersama-sama dengannya untuk Tuhan Yesus. Dan dengarkanlah sekarang apa yang rasul Paulus katakan dalam I Tesalonika 5:12-13: "Kami minta kepadamu, saudara-saudara, supaya kamu menghormati mereka yang bekerja keras di antara kamu, yang memimpin kamu dalam Tuhan dan yang menegor kamu; dan supaya kamu sungguh-sungguh menjunjung mereka dalam kasih karena pekerjaan mereka. Hiduplah selalu dalam damai seorang dengan yang lain".

De ambtsdragers zijn geroepen om ons terecht te wijzen, om leiding te geven en ze doen het niet uit eigen gezag maar uit het gezag van de Heer. Ze doen dat om ons steeds bij Christus te houden en om te leven in goede verhoudingen met elkaar als broeders en zusters, Gods grote familie. We moeten hen liefhebben en respecteren vanwege het harde werk dat zij doen en dit vereist een geestelijke instelling, want een terechtwijzing roept snel verzet op. Iemand liefhebben die jou wijst op iets wat je niet goed doet, vooral als die persoon jonger is dan u. Het zal moeilijk worden als wij ons niet onderworpen zijn aan het Woord van de Heer.

Para pejabat gereja dipanggil untuk menegur kita, untuk memimpin, dan mereka melakukannya bukan dengan otoritas mereka sendiri tetapi dengan otoritas Tuhan. Mereka melakukan ini untuk membuat kita tetap dekat dengan Tuhan Yesus, untuk hidup dalam hubungan yang baik satu sama lain sebagai saudara dan saudari, keluarga besar Allah. Kita harus mengasihi dan mengarahi mereka karena pekerjaan yang mereka lakukan, dan ini membutuhkan sikap rohani yang kuat, sebab

teguran cepat membangkitkan perlawanan. Mengasihi seseorang yang menunjukkan sesuatu yang tidak Anda lakukan tidaklah mudah, apalagi orang itu lebih muda daripada Anda. Hal ini akan sulit kalau kita tidak tunduk kepada firman Tuhan.

Paulus benadrukt het belang van liefde en vrede binnen de gemeente, tussen broeders en zusters, jong en oud. Liefde en vrede is niet van onszelf. Paulus wil laten zien aan de gemeente in Thessalonica en ook aan ons dat de liefde en de vrede van Christus is wat ons verbindt. Het is niet van ons zelf en juist wanneer we weer terug gaan naar de basis en dat is de liefde en de vrede van Christus, mogen wij leren om elkaar te vergeven en elkaar lief te hebben en nederig te zijn.

Paulus menekankan pentingnya kasih dan perdamaian di dalam gereja dan saudara-saudari, kasih dan perdamaian bukanlah milik kita sendiri. Paulus ingin menunjukkan kepada gereja di Tesalonika dan juga kepada kita bahwa kasih dan damai sejahtera Kristuslah yang menghubungkan kita. Itu bukan diri kita sendiri dan justru karena kembali ke dasar yaitu kasih dan kedamaian Kristus, kita bisa belajar untuk saling mengampuni dan mengasihi satu sama lain dan rendah hati.

God heeft ons als generaties aan elkaar gegeven om van elkaar te leren en elkaar te helpen want Hij werkt door de generaties ondanks alle verschillen van elke generaties. God heeft ons als generaties aan elkaar gegeven om van elkaar te leren en elkaar te helpen. Oudere mensen hebben veel levenservaring en we kunnen veel van hen leren. Andersom hebben oudere mensen ook jongere mensen nodig om te begrijpen wat er allemaal gebeurt in een wereld die snel verandert op dit moment.

Allah telah memberikan kita generasi untuk saling belajar satu sama lain dan saling membantu karena Dia bekerja dari generasi ke generasi meskipun ada perbedaan di setiap generasi. Allah telah memberikan kita generasi untuk saling belajar dan membantu satu sama lain. Orang lanjut usia memiliki banyak pengalaman hidup dan kita dapat belajar dari mereka. Sebaliknya, orang tua juga membutuhkan generasi muda untuk memahami apa yang terjadi di dunia yang berubah dengan cepat saat ini.

2. Vermaning tot dienstbaarheid, zorg voor elkaar en geduld met iedereen (vs. 14-15)

Paulus roept op tot dienstbaarheid en zorg voor elkaar en dit geldt voor alle gelovigen, ongeacht hun leeftijd. Dienen is een fundamenteel aspect van ons bestaan. Niet alleen zorgen voor onszelf, maar ook voor anderen. Intergenerationele bediening bloeit wanneer mensen elkaar ondersteunen en dienen: de moedeloze hoop te geven, mensen die ziek zijn, mensen die problemen ervaren, mensen die geen hoop meer hebben geven wij aandacht en hoop aan hen. In dienen vinden we betekenis en vervulling van het kerk zijn zoals Jezus Christus ons geleerd heeft.

Creëer een veilige ruimte waarin mensen van verschillende generaties openlijk kunnen praten over hun zorgen, verwachtingen en ervaringen. Luister actief naar elkaar en probeer elkaar te begrijpen. Benadruk het belang van respect voor elkaars perspectieven en levenservaringen. Oudere generaties moeten de unieke bijdragen van jongeren waarderen en andersom.

2. Nasihat untuk saling melayani, peduli satu sama lain dan sabar terhadap semua orang (ay.14-15)

Paulus menyerukan pelayanan dan kepedulian terhadap satu sama lain dan ini berlaku bagi semua orang percaya, berapa pun usia mereka. Melayani adalah aspek mendasar dari keberadaan kita. Tidak hanya peduli pada diri kita sendiri, tapi juga orang lain. Pelayanan antar generasi bisa dibangun ketika orang-orang saling mendukung dan melayani: menghibur dan membela orang yang lemah, orang yang sakit, orang yang mengalami masalah, orang yang tidak ada harapan, kita memberikan perhatian dan harapan kepada mereka. Dalam melayani kita menemukan makna dan kepuasan menjadi gereja seperti yang Yesus Kristus ajarkan kepada kita. Ciptakan ruang yang aman di mana orang-orang dari generasi yang berbeda dapat berbicara secara terbuka tentang kekhawatiran, harapan, dan pengalaman mereka. Secara aktif mendengarkan satu sama lain dan mencoba untuk memahami satu sama lain. Tekankan pentingnya menghormati perspektif dan pengalaman hidup satu sama lain. Generasi yang lebih tua perlu menghargai kontribusi unik kaum muda dan sebaliknya.

Om een voorbeeld te noemen was met afgelopen Senioren Kerstviering hier hebben de kinderen gezongen. Kinderen dienen God en de senioren door voor hen te zingen.



Het is mooi om te lezen dat Paulus zegt: heb geduld met iedereen of met alle mensen. Een geduldiger worden is niet makkelijk maar Paulus zegt, heb geduld met iedereen, wie het ook is op het werk, thuis, in de kerk. Het is makkelijk om te zeggen maar het is moeilijk om in de praktijk te brengen.

Daarom is ons geduld moet worden gebaseerd op de Heer Jezus. Jezus is heel erg geduldig voor mensen die hem bespugen en gezeseld. Jezus is ons groot voorbeeld en daarom worden van ons gevraagd in welke situatie dan ook om geduld te hebben met iedereen.

Baik untuk membaca apa yang Pauluskatakan: sabarlah terhadap semua orang. Bersabar memang tidak mudah, namun Paulus mengatakan, bersabarlah terhadap semua orang, tidak peduli siapa mereka di tempat kerja, di rumah, di gereja. Mudah diucapkan namun sulit untuk dipraktikkan. Oleh karena itu, kesabaran kita harus dilandaskan pada Tuhan Yesus. Yesus sangat sabar terhadap orang-orang yang meludahi Dia, orang-orang yang Yesus diludahi dan dicambuk, tetapi Yesus tetap bersabar sampai akhir. Oleh karena itu, dalam situasi apapun, kita diminta untuk bersabar terhadap semua orang.

Het opbouwen van een intergenerationele bediening vergt geduld en doorzettingsvermogen. Het kan tijd kosten om relaties te ontwikkelen en vruchtbare samenwerking te bereiken. Bijvoorbeeld, in de samenwerking met senioren, moeten wij leren wat geduld betekent. In de Bijbelstudie, als je jong bent dan zoek je de Bijbelteksten makkelijker op maar senioren hebben misschien moeite met kleine letters in de Bijbel en daardoor langer duurde en dat je geduld heb om te wachten. In de vergadering als een senior steeds gaan herhalen wat hij al eerder heb gezegd, heb geduld. Als jongeren een andere manier van werken en leiding geven en het is anders dan de manier waarop senioren gewend zijn, heb geduld.

Membangun pelayanan antargenerasi membutuhkan kesabaran dan ketekunan. Butuh waktu untuk mengembangkan hubungan dan mencapai kolaborasi yang bermanfaat. Misalnya dalam bekerja sama dengan senioren, kita harus belajar apa arti kesabaran. Dalam pembelajaran Alkitab, jika Anda masih muda, lebih mudah untuk mencari ayat-ayat Alkitab, tetapi orang yang lebih tua mungkin mengalami kesulitan dengan huruf-huruf kecil di dalam Alkitab. Anda perlu memiliki kesabaran untuk menunggu. Dalam sebuah pertemuan atau rapat, jika seorang lansia mengulangi apa yang telah dia katakan sebelumnya, bersabarlah. Jika anak muda mempunyai cara kerja dan memimpin yang berbeda dan berbeda dengan cara orang tua dulu, maka bersabarlah.

Broeders en zusters,

Respect, liefde en vrede, aansporing tot dienstbaarheid en zorg voor elkaar kunnen volgens apostel Paulus gaat slagen als je dankbaar ben voor elkaarsaanwezigheid en voor elkaar bidden. Dan komen we bij de derde aansporing.

3. Blijdschap, gebed en dankzegging (vers 16-18)

Paulus benadrukt het belang van blijdschap, dankbaarheid en gebed en dit verbindt generaties en creëert een sfeer van vertrouwen en afhankelijkheid van God. Paulus zegt dankbaar onder alle omstandigheden. Als het altijd goed gaat met de kerk en de bediening dan zijn we dankbaar. Iedereen kan het doen. Maar wat dan als er ruzie of onenigheid is in de gemeente. Dat je elkaar niet kan bereiken en niet kan begrijpen, moeten wij dan dankbaar zijn? Dan zeg ik ja..dat moet u zeker doen want juist door de onenigheid of meningsverschil in de gemeente leren wij hoe het wel en niet moet zijn. Dan gaan we groeien als kerk vanuit de diepte, vanuit de moeilijkste momenten, vanuit de pijn. Dan ga je juist waarderen wat je hebt of niet hebt. Als wij geregeerd worden door Gods Geest zullen

wij, hoe moeilijk het ook is, kunnen wij uitvoeren, niet omdat wij sterk zijn maar omdat God ons kracht geeft.

Paulus merujuk pada pentingnya rasa syukur dan doa dan ini menghubungkan generasi dan kepercayaan dan ketergantungan pada Allah. Paulus berkata kita harus selalu bersyukur dalam segala keadaan. Jika segala sesuatu baik di gereja dan pelayanan, maka kita bersyukur. Semua orang juga melakukan itu. Tetapi bagaimana jika terjadi ketegangan dan pertengkaran di gereja, patutkah kita bersyukur? Saya jawab ya... itu pasti harus dilakukan, harus bersyukur karena justru melalui pertengkaran, justru melalui perbedaan pendapat di gereja kita belajar apa yang boleh dan tidak boleh dilakukan. Kemudian kita akan bertumbuh sebagai gereja dari kedalaman, dari saat-saat tersulit, dari kepedihan. Kemudian Anda mulai menghargai apa yang Anda miliki atau tidak miliki. Kalau kita diperintah oleh Roh Tuhan, sesulit apapun kita, kita akan mampu melakukannya, bukan karena kita kuat tapi karena Tuhan memberi kita kekuatan.

En de sleutel van alle vermaningen is bidden. Bidden is communiceren met de Heer. Bidden is dat wij onze beperkingen en zwakheid ervaren en wij bidden tot God om ons de kracht te geven en God is in staat om te doen wat wij verlangen te doen. Bidden is de levensadem van de gelovigen. Vraag de kracht van de Heer om Hem, jong en oud, samen te dienen. Vraagt geduld voor elkaar, vraagt om een hart van vreugde en dankbaar hart te hebben. Vraagt God om ons hart en onze gedachten te zuiveren door de Heer. Vraag de kracht van de heilige Geest van God altijd met ons te zijn. Zodat ons leven door God vernieuwd worden. Zodat alle adviezen, raad, aanwijzingen die wij geven van generatie op generatie tot zegen te zijn voor de GKIN. Want het gaat niet om ons maar het gaat om de volgende generatie.

Kunci dari semua nasihat ini adalah doa. Doa adalah komunikasi dengan Tuhan. Doa adalah kita mengalami keterbatasan dan kelemahan kita dan kita berdoa kepada Tuhan untuk memberi kita kekuatan dan Tuhan memampukan kita melakukan apa yang ingin kita lakukan. Doa adalah nafas kehidupan orang beriman. Mintalah kekuatan Tuhan untuk melayani Dia, tua dan muda, bersama-sama. Meminta kesabaran satu sama lain, meminta hati gembira dan bersyukur. Meminta Tuhan untuk menyucikan hati dan pikiran kita melalui Tuhan. Mintalah kuasa Roh Kudus Tuhan untuk senantiasa menyertai kita. Agar hidup kita diperbaharui oleh Tuhan /hidup kita diubahkan oleh Allah. Agar segala nasehat, nasehat dan petunjuk yang kami berikan secara turun temurun menjadi berkat bagi GKIN. Karena ini bukan tentang kita tetapi tentang generasi penerus.

4. behoud van het goede zonder de Geest te doven en de profetieën te geringschatten (vs.21-22)

In al deze vermaningen van Paulus om te bouwen aan een intergenerationale bediening moeten we die Geest niet uitdoven. Want hij werkt niet buiten ons om. Dat betekent dat we gehoor moeten geven aan de Heilige Geest. Neem iets waar, kijk goed en toets alles die verteld worden.

4. Memelihara apa yang baik tanpa memadamkan Roh dan meremehkan nubuat (ay.21-22)

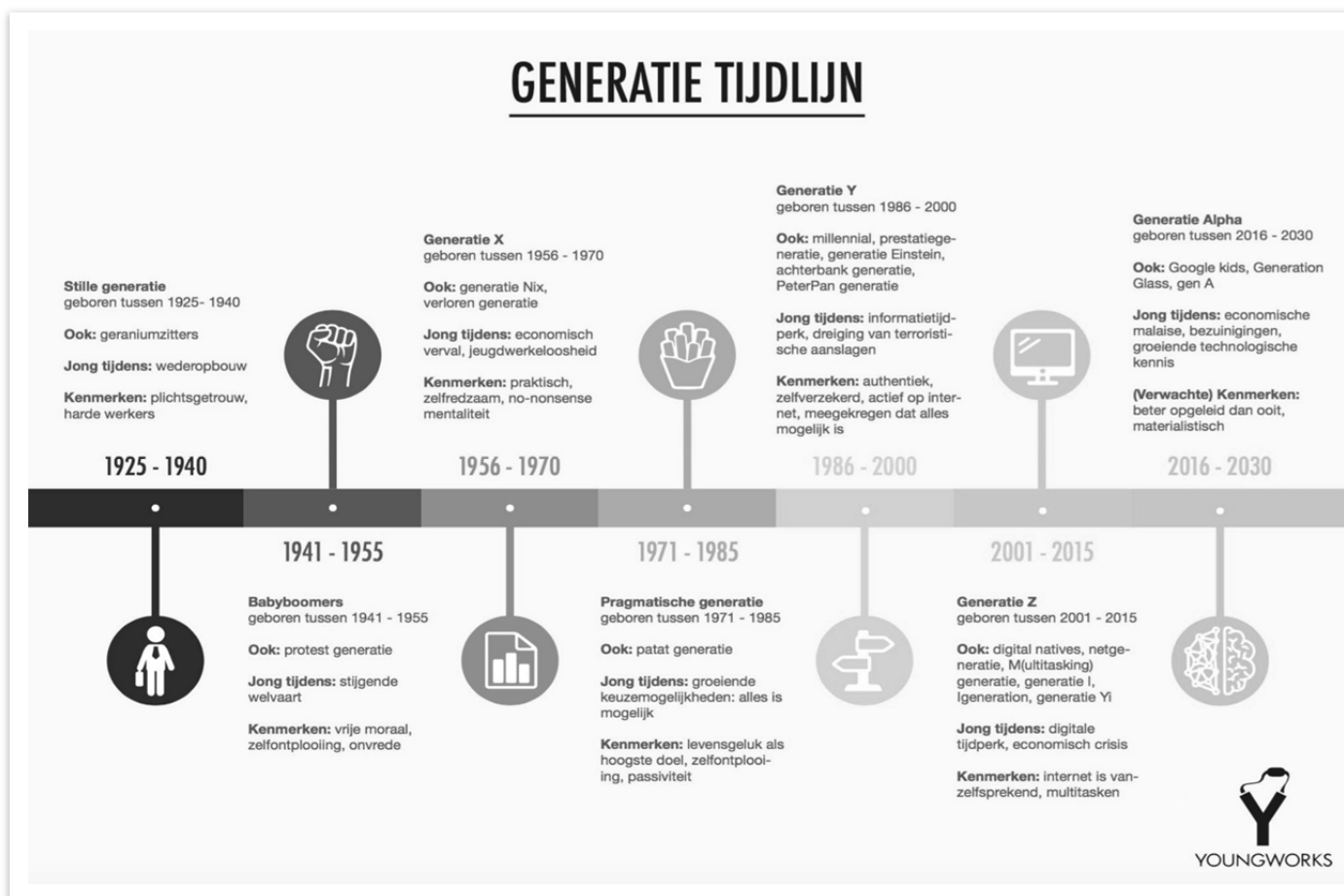
Dalam semua nasihat Paulus untuk membangun pelayanan antargenerasi, kita tidak boleh memadamkan Roh itu. Karena dia tidak bekerja di luar kita. Itu berarti kita harus menanggapi Roh Kudus. Amati sesuatu, perhatikan baik-baik dan uji semua yang diberitakan.

Broeders en zusters,

Al deze adviezen en vermaningen van Paulus gaan gepaard met de uitleg van David Kinnaman in zijn boek 'Faith For Exiles'. Hij beweerde dat om aan een intergenerationele bediening te bouwen, zijn er drie elementen die moeten worden opgebouwd, nl: Gedeelde ervaring, gedeelde doel en gedeelde emoties.

Saudara-saudari,

Semua nasehat Paulus ini sesuai dengan apa yang dijelaskan oleh David Kinnaman dalam bukunya 'Faith For Exiles'. Ia menegaskan bahwa untuk membangun pelayanan lintas generasi, ada tiga hal yang perlu dibangun yaitu: berbagi pengalaman bersama, berbagi tujuan bersama dan berbagi perasaan/perhatian.



Gedeelde ervaring: Een sterke relatie ontstaat wanneer twee of meer mensen zich ertoe verbinden om samen tijd door te brengen. Hoewel het eenvoudig klinkt, is het in werkelijkheid niet altijd

gemakkelijk om zo'n relatie op te bouwen. Maar als we ervaringen en tijd delen met andere generaties in de kerk dan versterken we de banden tussen generaties.

Berbagi pengalaman bersama (Shared Experience): Hubungan yang kuat terbentuk ketika dua orang atau lebih berkomitmen untuk meluangkan waktu bersama-sama. Meskipun terdengar sederhana, kenyataannya, membangun hubungan seperti ini tidak selalu mudah. Namun, ketika kita berbagi pengalaman dan waktu dengan orang-orang percaya lainnya dalam jemaat, maka kita memperkuat ikatan lintas generasi.

Gedeelde doelen: Relaties tussen generaties ontstaan niet zomaar. Duidelijke intenties en doelen van beide kanten zijn vereist. De vraag is, wat wil je bereiken met deze generatie-overschrijdende relatie? Door gemeenschappelijke doelen te delen, kunnen we de samenwerking en wederzijdse steun tussen generaties versterken.

Berbagi tujuan bersama (Shared Goals): Hubungan lintas generasi tidak terjadi begitu saja. Diperlukan niat dan tujuan yang jelas dari kedua belah pihak. Pertanyaannya adalah, apa yang ingin dicapai dari hubungan lintas generasi ini? Dengan memiliki tujuan yang sama, kita dapat memperkuat kolaborasi dan saling mendukung antar generasi.

Gedeelde emoties: Een gezond gemeenschapsleven houdt in dat je voor elkaar zorgt. Dit geldt ook voor relaties tussen generaties. Soms is het moeilijk om relaties tussen dezelfde generatie te onderhouden, laat staan om relaties tussen generaties op te bouwen. Maar door de emoties van elke generatie te respecteren en te begrijpen, kunnen we een inclusieve en veerkrachtige kerkelijke omgeving creëren.

Emosi Bersama (Shared Emotions/care): Kehidupan berkomunitas yang sehat artinya jemaat saling memperhatikan satu sama lain dan ini juga berlaku dalam hubungan lintas generasi. Terkadang menjaga hubungan di antara generasi yang sama saja sudah sulit, apalagi membangun hubungan lintas generasi. Namun, dengan saling menghormati dan memahami emosi masing-masing generasi, kita dapat menciptakan lingkungan gereja yang inklusif dan berdaya tahan.

Dus, in het bouwen aan een intergenerationele bediening, bouwen we een sterke basis door middel van gedeelde ervaringen, gedeelde doelen en gedeelde emoties. Dit alles heeft als doel de kerk te versterken als een gemeenschap die elkaar steunt en voor elkaar zorgt.

Jadi, dalam membangun pelayanan lintas generasi, kita membangun fondasi yang kuat melalui pengalaman bersama, tujuan bersama, dan emosi bersama. Semua ini bertujuan untuk memperkuat gereja sebagai jemaat yang saling mendukung dan memperhatikan satu sama lain.

Hoe kunnen we doen? Bouwen van een intergenerationele bediening in de kerk begint met kleine, haalbare stappen, bijvoorbeeld dat wij samen als kerk de intergenerationele erediensten houden waarin alle generaties betrokken zijn. We kunnen van elkaar leren waar alle leeftijden en generatie leerervaring met elkaar delen. We kunnen zorg dragen door alle generaties bij te betrekken voor de spirituele vorming. We kunnen alle generaties in de bediening en de missie voor de wereld bij betrekken. Het gemeenschapsleven moet gevierd worden. Als we elke generaties en hun behoefte

beter begripen kunnen we samen met elkaar de gemeente dienen die de Heer ons toevertrouwd. Dat we samen mogen groeien in ons geloof en bediening aan de Heer.

Bagaimana kita bisa melakukannya? Membangun pelayanan antar generasi di gereja dimulai dengan langkah-langkah kecil yang dapat dicapai, misalnya, bahwa kita sebagai gereja mengadakan kebaktian antargenerasi bersama di mana semua generasi terlibat. Kita dapat belajar dari satu sama lain di mana segala usia dan generasi berbagi pengalaman belajar satu sama lain. Kita dapat melakukan dengan melibatkan semua generasi dalam pertumbuhan spiritual. Kita dapat melibatkan semua generasi dalam pelayanan dan misi bagi dunia. Kehidupan berjemaat harus dirayakan. Ketika kita lebih memahami setiap generasi dan kebutuhannya, kita dapat bekerja sama untuk melayani gereja yang Tuhan percayakan kepada kita. Semoga kita bertumbuh bersama dalam iman dan pelayanan kita kepada Tuhan.

Vandaag zijn er veel adviezen gegeven vanuit Gods Woord. Adviezen voor het leven. Adviezen die ons doen denken, die ons transformeert door de Geest van God. Laat dit ons wensen, verlangen en gebed zijn zoals het lied dat wij straks na de Geloofsbelijdenis zullen gaan zingen. Ook dat is een waardevolle adviezen en vermaningen van God.

Amen.

Hari ini, banyak nasihat telah diberikan melalui Firman Tuhan. Nasihat untuk kehidupan. Nasihat yang membuat kita berpikir, yang mengubah kita oleh Roh Allah. Biarlah ini menjadi keinginan, kerinduan dan doa kita seperti lagu yang akan kita nyanyikan setelah Pengakuan Iman Rasuli. Lagu ini juga merupakan sarand an nasihat berharga dari Allah.

Amin.